ESCRITURA NUMERO CERO SEIS MIL CIENTO CUARENTA Y NUEVE (06149)

06149

CORRAL & ROSALES
ABOGADOS

FRANCISCO ROSALES RAMOS XAVIER ROSALES KURI RAFAEL ROSALES KURI SANTIAGO PALACIOS CISNEROS MARIA CECILIA ROMOLEROUX A

EDMUNDO RAMOS CARDENAS MILTON CARRERA PROAÑO



050166

ROBLES E+136 Y AV. AMAZONAS
EDIFICIO PROINCO CALISTO, PISO 12
CASILLA 17-03-176
QUITO-ECUADOR. EC170118
TELEF: (593-2) 254-4144, 256-1706, 256-1707
250-3741, 250-3742, 256-3078
TELEFAX: (593-2) 250-3743, 254-4246
E-MAIL: INFO @CORRALROS ALES COM
ROSALES @ ATTGLOBAL NET
WWW.CORRALROSALES COM

Quito, 1 de Septiembre de 2010

Doctor. Sebastián Valdivieso Cueva. Notario Vigésimo Cuarto del Cantón Quito.

Señor Notario.-

Por medio de la presente le solicito a usted se sirva protocolizar los documentos relativos al poder otorgado por DSM NUTRITIONAL PRODUCTS NEDERLAND B.V., a favor de Corral & Rosales Cia. Ltda., así como su apostilla y respectiva traducción del mismo.

Por la atención que le de a la presente, le anticipo mi agradecimiento

Atentamente, CORRAL & ROSALES

Dr. Milton Carrera Proaño MAT. 5634 CAP.

Ween Mund

#### **POWER-OF-ATTORNEY**

DSM NUTRITIONAL PRODUCTS NEDERLAND B.V. (the 'Company"), an entity organized and existing under the laws of The Netherlands, with main offices at Columbusweg 24, NL- 5928 LC Venlo, The Netherlands, hereby grants a sufficient power-of-anorney, as required by law, in favor of Corral & Rosales Cia. Ltda. so that he/she, on the Company's behalf and in its representation, may answer complaints and fulfill obligations relating to the Company's capacity as member or shareholder in entities incorporated under the laws of the Republic of Ecuador, as determined under article 6 of the Law on Companies of Ecuador. The attorney in fact shall also have the power to certify the shareholding structure of the Company.

Unless earlier revoked in writing, this power-ofattorney shall automatically expire on December 31, 2011.

Given and signed at Venlo

(All powers-of-attorney must be executed before a notary public and apostilled or authenticated by the Consul of Ecuador at the company's domicile)

#### **PODER**

DSM Nutritional Products Nederland B.V. (la "Compañía"), una sociedad organizada y existente bajo las leyes de Holanda, con domicilio principal en Columbusweg 24, NL- 5928 LC Venlo, The Netherlands, por este instrumento otorga poder suficiente cual en derecho se requiere, a favor de Corral & Rosales Cía. Ltda. para que en su nombre y representación, pueda contestar demandas y cumplir las obligaciones contraídas por la Compañía en su calidad de socia o accionista de sociedades constituídas bajo las leyes de la República del Ecuador, de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 6 de la Ley de Compañías de Ecuador. Podrá también certificar la estructura accionaria de la Compañía

Si este poder no es revocado con anterioridad, expirará en forma automática el 31 de diciembre del 2011.

Dado y firmado en Venlo

(Todo poder debe ser otorgado ante Notario y apostillado o autenticado por el Cónsul del Ecuador del lugar del domicilio de la compañía)

Hendrik Vergauwer Managing Director

legalisation of the signature of: Mr. H. Verge acceptable legalisation de la signature de: legalisation de la signature de: legalisation de la signature de: legalisation de la signature de:

notaris, heden de Millaw notary, on this day of Eth Johnson James Meme, notaire, aujourd'hui le Munterzeichneten Notar anerkannt ist, heute dan



# APOSTILE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1991)

1. Land Country: NEDERLAND

Leve openbare aitte This public document

2. is ondertakend door has, been signed by: Wolks

3. handalende in hoedanighald van acting in the capacity of:

notaris

4. is voorzien van het zageiletempsi van bears the sydistamp of:

notaris He Heellen

5. to signater word 6. de the 6-1-2010

7. door : de pikker van de rochtlank Masciricht by : the only of the overlof diseasoicht

8. onder nr. 130: 10 9 10. Ondergekening Signature

ell@tempel Stamp:

BRUWER



Gezien voor de legalisatie van de handtekening van E. Brouwers Griffier van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht 's-Gravenhage De Minister van Justitie, namens de Minister. Hoofd van de directie Bedrijfsvoering en Ondersteuning

Bestuursdepartement, voor deze,

I'va Hazer

07-JAN-40 003 / MW. A.M. KORVING

REPUBLICA DEL ECUADOR EMBAJADA EN LOS PAÍSES BAJOS SECCION CONSULAR

Presentada para autenticar la firma que antecede, efeuscrito, Encargado(a) de las Funciones Consulares.

artifica que es auténtica, siendo a que usa

utenticación No. O.1 artida Arancelaria ...

rator de la Actuación US \$ a Hava a 07 de Freed 2010.





José Zuis

yo, Verónica Lorena Olivo Redrobán con cédula de ciudadanía número 170900981-3, conocedora del idioma Holandés y conforme lo faculta el artículo 6 del Decreto No. 601 publicado en el Registro Oficial No. 148 de Marzo 20 de 1985, y al artículo 24 de la Ley 50 publicado en el Registro Oficial No. 349 de 1993; procedo a traducir al Castellano, el siquiente documento:

### - TRADUCCION -

#### APOSTILLA

(Convención de La Haya de 5 de octubre de 1961)

1. País: Holanda

Este documento público

- 2. ha sido firmado por Sr. APCG Wolfs
- 3. actuando en su capacidad de Notario Público
- 4. lleva el sello del arriba mencionado.

**CERTIFICADO** 

5. en Maastricht

- 6 de Enero del 2010
- 7. por el Secretario del Tribunal de Maastricht
- 8. Número: 1019
- 9. Sello:

**SELLO AZUL** 

10. Firma:

(firma ilegible)

E. BROUWERS

Doy cuenta de la legalización de la firma de E. Brouwers Secretario del Tribunal del Distrito Maastricht 's-Gravenhage

Sello Gris

El Ministro de Justicia,

Nombre del Ministro,

Sello Azul (7 de Enero del 2010)

Responsable de la Dirección Ejecutiva y el Departamento de Apoyo Administrativo, Firma,

Sello Gris (FIRMA ILEGIBLE) j. van Rijn

- HASTA AOUI LA TRADUCCION -

Verónica Lorena Olivo Redrobán C.C. 170900981-3

NOTARIA VIGESIMA CUARTA DEL CANTON QUITO De conformidad con las atribuciones conferidas en el Artículo

dieciocho de la Ley Notarial, autentico la firma constante en el documento que antecede, por ser igual a la que consta en el documento de identidad que me/tuera presentado del cual e deja copia en el protocolo a mi cargo y que corresponde a VERONICA LORENA OLIVO REDROBAN con cédula número 170900981-3; en Cuito a dos de septiembre de dos mil dies











OTARIA VIGESIMA CUARTA DEL CANTON QUITO De acuerdo con la facultad prevista en el numeral 5 del Art. 18 de la Ley Notarial, doy fé que la COPIA que antecede es igual al documento presentado ante mí.

Quito, 0 2 SEP 2010

Dra. Lorena Drado Marcial NOTARIA VIGESIMO CUARTO DE



જ

NOTARIA VIGESINA CUARTA DEL CANTON QUITO.

De acuerdo con la acuitad prevista en el numeral 5 del Art. 18 de la lay Notarial, doy fe que las copias quo en fojas enteceden son iguales a los documentos presenteros ante mi.

Quito, 0 2 SEF 2010

Orc. Lorent Predo Marcial NOTARIA VISESIMO CUARTA DE QUITO SUPLENTE

NOTARIA VIGESIMO CUARTA QUITO

PROTOCOLIZACION: A petición del doctor Milton Carrera Proaño, con matrícula profesional número cinco mil seiscientos treinta y cuatro, del Colegio de Abogados de Pichincha, en esta fecha y en (04) fojas útiles, incluida la petición, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Vigésima Cuarta del cantón Quito a mi cargo, la copia certificada del documento relativo al PODER otorgado por DSM NUTRITIONAL PRODUCTS NEDERLAND B.V., a favor de CORRAL & ROSALES CIA. LTDA., en Quito a, dos de septiembre del dos mil diez.-

Dra. Lorena Prade Marcial NOTARIA VIGESIMO QUARTA DE QUITO SUPLENTE



## NOTARIA VIGESIMA CUARTA QUITO

Se protocolizó ante la doctora Lorena Prado Marcial, Notaria Vigésima Cuarta Suplente de este cantón, el dos de septiembre del año dos mil diez, y en fe de ello confiero esta CUARTA COPIA CERTIFICADA de la protocolización de la copia certificada de PODER, otorgado por DSM NUTRITIONAL PRODUCTS NEDERLAND B.V., a favor de CORRAL Y ROSALES CIA. LTDA., debidamente sellada y firmada, en Quito a, veinte de abril de dos mil once.

r.s

Municipal Marianes Cares